ПЕНЗЕНСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ

ИСТОРИКО-ФИЛОЛОГИЧЕСКИЙ ФАКУЛЬТЕТ

УТВЕРЖДАЮ
Декан историко-филологического факультета

— Ягов О.В.

(Подпись) (Фамилия, инициалы)

« ДО » систмеркя 2013 г.

ПРОГРАММА УЧЕБНОЙ ПРАКТИКИ

Б 5.1. Учебная (лингводидактическая) практика (индекс по учебному плану, наименование учебной практики,)

Направление подготовки <u>050100 Педагогическое образование</u> (код, наименование направления подготовки)

Профиль подготовки Иностранный язык (английский язык/ немецкий язык/ французский язык)

(наименование профиля подготовки)

Квалификация (степень) выпускника – бакалавр

Форма обучения очная

(очная, заочная, очно-заочная)

1. Цели учебной (лингводидактической) практики

Целями учебной (лингводидактической)практики являются:

- совершенствование компетенций, сформированных в процессе изучения языковых дисциплин («Практика устной и письменной речи», «Практическая грамматика», «Практическая фонетика»);
- формирование способности самостоятельного поиска, обработки и адаптации аутентичного материала, связанного с содержанием учебного предмета «Иностранный язык», в различных источниках, в сети Интернет.

2. Задачи учебной (лингводидактической) практики

Задачами учебной (лингводидактической) практики являются:

- формирование способности обучающихся понимать содержание аутентичных аудио- и видеотекстов различных жанров на слух с различной степенью полноты и точности с дальнейшим высказыванием в процессе общения.
- совершенствование умения самостоятельного поиска, обработки и хранения профессионально значимой информации в различных источниках, в том числе информационных.
- создание обучающимися «дидактического портфолио» по содержанию учебного предмета «Иностранный язык» (лексико-грамматические тесты, аутентичные тексты, аутентичный иллюстративный материал, учебные сайты, порталы и т.д.) с целью его расширения и использования в период прохождения педагогических практик и в будущей профессиональной деятельности

3. Место учебной (лингводидактической) практики в структуре ООП бакалавриата

Данная практика входит в раздел «Б.5. Учебная и производственная практики» ФГОС-3 по направлению подготовки 050100 Педагогическое образование, профиль подготовки: Иностранный язык (английский язык/ немецкий язык/ французский язык).

Учебная практика проводится в ходе изучения соответствующих практикоориентированных предметов профессионального цикла («Практика устной и письменной речи», «Практическая фонетика», «Практическая грамматика»), а также после изучения дисциплины базовой части математического и естественнонаучного цикла «Информационные технологии», дисциплины вариативной части «Информационные технологии в лингвистических исследованиях». Её целью является совершенствование общекультурных, профессиональных и специальных компетенций обучающихся, сформированных в ходе прохождения указанных дисциплин.

Для успешного прохождения учебной практики студенты должны владеть практическими навыками восприятия и понимания иноязычной информации на слух, необходимым лексикограмматическим материалом по тематике, лингвокультурными сведениями, навыками поиска и обработки информации.

Прохождение данной практики является необходимой основой для последующего изучения дисциплин базовой (общепрофессиональной) части профессионального цикла «Методика обучения и воспитания (иностранный язык)», вариативной (профильной) части профессионального цикла: «Практическая фонетика», «Теоретическая фонетика», «Практика устной и письменной речи», а также для прохождения педагогической практики.

4. Формы проведения учебной (лингводидактической) практики Данная учебная практика является лабораторной.

5. Место и время проведения учебной лингводидактической практики

Базой для проведения учебной (лингводидактической) практикой является историкофилологический факультет педагогического института Пензенского государственного университета. Практика проводится на базе лингафонного кабинета историко-филологического факультета, компьютерного класса с выходом в сеть Интернет, методических кабинетов при кафедрах, Центра учебно-методической литературы при кафедре «Немецкий язык и методика преподавания немецкого языка» (ЦУЛ Пенза), информационно-ресурсного центра.

Учебная (лингводидактическая) практика проводится во 2-м семестре (2 недели), в 4-м семестре (2 недели).

6. Компетенции обучающегося, формируемые в результате прохождения учебной (лингводидактической) практики

В результате прохождения данной учебной (лингводидактической) практики у обучающихся должны быть усовершенствованы элементы следующих компетенций в соответствии с ФГОС ВПО по данному направлению подготовки:

оответствии с ФГОС ВПО по данному направлению подготовки:				
Коды	Наименование	Структурные элементы компетенции		
компетенции		(в результате освоения дисциплины		
компетенции		обучающийся должен знать, уметь, владеть)		
1	2	3		
ОПК-5	владеет одним из	Знать:		
	иностранных языков на	- основы межкультурной коммуникации на		
	уровне	изучаемом иностранном языке в сфере		
	профессионального	профессиональной деятельности		
	общения	Уметь:		
		- использовать различные формы, виды		
		устной и письменной коммуникации на		
		иностранном языке в учебной и		
		профессиональной деятельности;		
		- работать с зарубежными источниками		
		информации в профессиональной сфере;		
ОПК-6	способен к подготовке и	Знать:		
	редактированию текстов	- основные категории текста;		
	профессионального и	Уметь:		
	социально значимого	- анализировать исходный текст, выявлять		
	содержания	его смысловые и функционально-		
		стилистические характеристики;		
		Владеть:		
		- навыками подготовки и редактирования		
		иноязычных текстов профессионально		
		значимого содержания.		

CK-1	владеет навыками восприятия, понимания, а также многоаспектного анализа устной и письменной речи на изучаемом иностранном языке	Знать: - систему лингвистических знаний, включающих в себя знание основных фонетических, лексических, грамматических, словообразовательных явлений и закономерностей функционирования изучаемого иностранного языка; Уметь: - успевать за темпом речи диктора; - понимать видеоматериалы с последующим обсуждением; - выявлять наиболее значимые факты; - определять свое отношение к фактам аудио- или видеозаписи; - извлекать из аудиотекста интересующую информацию; Владеть: - фонематическом слухом.
CK-2	способен использовать языковые средства для достижения коммуникативных целей в конкретной ситуации общения на изучаемом иностранном языке	Знать: - основные нормы изучаемого языка в области аудирования художественного текста; Уметь: - определять по интонации настроение говорящего, его отношение к собеседнику; - понимать основное содержание кратких аутентичных прагматических текстов (прогноз погоды, описание пути, объявление на вокзале, в аэропорту, в поезде, в самолете, сообщение по радио о состоявшемся матче и его результатах; спортивный репортаж со стадиона); Владеть: - произносительными навыками аудирования художественного текста и уметь их реализовывать в различных коммуникативных ситуациях.
CK-3	умеет выстраивать стратегию устного и письменного общения на изучаемом иностранном языке в соответствии с социокультурными особенностями изучаемого языка, способен использовать иностранный язык как инструмент общения в диалоге культур и цивилизаций	Знать: - социокультурные особенности общества, реалии стран изучаемого языка; Уметь: - понимать информацию социокультурного характера на слух; Владеть: - способностью использовать иностранный язык как инструмент общения в диалоге культур и цивилизаций.

CK-4	способен са	мостоятельно	Знат	ъ:			
	осуществлять	переработку	-	способ	Ы	раскрытия	значения
	иноязычной	информации	иноя	язычного)	слова,	определения
	для	решения	грам	иматичес	кой фо	ормы;	
	профессионал	ьных задач	Уме	сть:			
			- CH	нимать я	зыков	ые труднос	ти, влияющие
			на п	онимани	не соде	ержания тек	ста;
			- по	льзовать	ся язь	іковой и ко	нтекстуальной
			дога	адкой;			
			- op	оиентиро	ваться	і в учебної	й и научной
			лите	ературе	на и	ізучаемом	иностранном
			язын	ке, самос	стояте.	льно отбир	ать материал
			по і	тоставлен	нной п	іроблеме;	
			Влад	деть:			
			- на	авыками	рабо	ты с одно	и иминриев
			двуя	ІЗЫЧНЫМІ	и слов	арями.	

В результате прохождения данной учебной практики обучающийся должен:

знать:

- орфоэпические нормы изучаемого иностранного языка;
- правила интонирования предложений разного вида и в разных ситуациях общения;
- стратегии обработки иноязычной информации;

уметь:

- транскрибировать аудиозаписи;
- уметь читать и анализировать устные и письменные записи разных жанров и разной тематики;
- осуществлять компрессию услышанного и прочитанного, использовать полученную информацию в практике общения и преподавания иностранного языка в период прохождения педагогической практики на старших курсах;
- осуществлять поиск и отбор учебного материала для «дидактического портфолио» в аутентичных учебно-методических пособиях, а также в сети Интернет, используя сформированные компетенции;

владеть:

- основными видами речевой деятельности на изучаемом иностранном языке и использовать его как инструмент общения в учебной и будущей профессиональной деятельности;
- навыками систематизации дидактического материала по различным критериям (например, по видам речевой деятельности, по тематике, по формируемым умениям и т. п.).

7. Структура и содержание учебной практики

Общая трудоемкость учебной практики составляет $\underline{6}$ зачетных единиц, или $\underline{4}$ недели, или $\underline{216}$ часов.

Для удобства структура и содержание учебной практики представлены на двух таблицах.

Таблица 7.1. Структура и содержание учебной практики во 2-м семестре (2 недели)

№ п/п	Разделы (этапы) практики Подготовитель-	Виды учебной работы на практике, включая самостоятельную работу студентов, и трудоемкость (в часах) Указывается вид работ С препод. Самостоят. установочная конференция 2 -			Формы текущего контроля
1	ный этап	установо шал конференция			
2	Совершенство- вание фонематических навыков (работа в лингафонном	1. Личность. Семья.	4	3	- выразитель- ное чтение аутентичного текста, предварительно
	кабинете)	 Среда обитания: дом, квартира. Свободное время. Еда. Одежда и мода. 	6 6 6 6	3 3 3 3	прослушанного с аудио- носителей; - транскриби- рование нескольких
		2.Стихотворения и художественные произведения зарубежных авторов.	6	3	предложений из прослушанного текста;
	Создание «дидактического портфолио»	1. Поиск дидактического материала в сети Интернет	18	9	Презентация и защита «дидактического портфолио»
		1.1. Знакомство с тематическими каталогами и поисковыми машинами с помощью ключевых слов 1.2. Поиск	6	3	
		отечественных и зарубежных сайтов, представляющих ценность для учителей иностранных языков	6	3	
		1.3. Поиск текстового дидактического материала в сети Интернет, систематизация найденного материала		3	

2. Поиск дидактического материала в аутентичных учебно-методических материалах и систематизация найденного материала	18	9	
2.1. Работа с аутентичными одноязычными словарями и справочниками	6	3	
2.2. Работа с аутентичными периодическими изданиями	6	3	
2.3. Работа с аутентичными учебно- методическими материалами	6	3	
ИТОГО: 108 ч.	72	36	

Таблица 7.2. Структура и содержание учебной практики в 4-м семестре (2 недели)

№ п/п	Разделы (этапы) практики Подготовитель- ный этап	Виды учебной работы на пр самостоятельную работу сту, часах) Указывается вид работ установочная конференция			Формы текущего контроля ——	
2	Совершенство- вание фонематических навыков (работа в лингафонном кабинете)	1 Прослушивание фоно- пленок и отработка навыков выразительного прочтения текстов Тематика: 1. Система образования в странах изучаемого языка и	16	3	- аудирование общественно- политического, научно- популярного текста с	
		в России. Я и моя будущая профессия учителя иностранного языка. 2. Общее и различия в странах и национальных культурах (праздники, традиции, обычаи). 3. Современный город в странах изучаемого языка и	6	3	последующей передачей основной информации - выразительное чтение аутентичного текста,	
		России. 2. Стихотворения и художественные произведения зарубежных авторов.	18	9	предварительно прослушанного с аудио- носителей; - транскриби- рование нескольких предложений из прослушанного текста.	
	Создание «дидактического портфолио»	1. Поиск дидактического материала в сети Интернет:	18	9	Презентация и защита «дидактического портфолио»	
		1.1. Создание списка аннотированных ссылок на веб-сайты для дальнейшего использования. 1.2. Поиск и сохранение	6	3		
		графических, звуковых файлов из Интернета, полезных с точки зрения возможности использования на практике в процессе обучения иностранного языку.	6	3		

	1.3.Поиск в мультимедийной энциклопедии необходимого дидактического материала.	6	3	
	2. Подборка дидактической информации в аутентичных учебнометодических материалах и систематизация практических материалов по определенным	18	9	
	категориям: 2.1 обучение аудированию; - обучение чтению;	6	3	
	2.2 обучение говорению; - обучение письму;	6	3	
	- обучение письму, 2.3 формирование лексической стороны речи; - формирование грамматической стороны речи.		3	
ИТОГО: 108 ч.		72	36	

8. Образовательные технологии, используемые на учебной (лигводидактической) практике

В ходе проведения учебной (лингводидактической) практики используются следующие образовательные технологии:

- мониторинг самостоятельных действий обучающихся руководителем учебной практики (оказание помощи в подборке аутентичного практического, аудио- и видеоматериала, разработка заданий, контроль выполненной работы и т.д.);
- информационные технологии (разработка студентами презентаций Power Point по заданной теме, поиск информации в глобальной сети Интернет);
 - проектные технологии;
 - «дидактическое портфолио».

9. Учебно-методическое обеспечение самостоятельной работы студентов на учебной (лингводидактической) практике

Самостоятельная работа студентов подразумевает работу под руководством преподавателя (консультации) и индивидуальную работу студента, выполняемую в лингафонном кабинете факультета, в Центре учебно-методической литературы (ЦУЛ-Пенза) при кафедре немецкого языка и методики преподавания немецкого языка, в компьютерном классе с выходом в Интернет на факультете иностранного языка и в читальных залах университета, в методических кабинетах при кафедрах факультета иностранных языков.

Задания для текущей аттестации в ходе второго этапа учебной практики - этапа работы в лингафонном кабинете:

- 1. Затранскрибировать текст после прослушивания его с кассеты.
- 2. Расставить паузы, ударения, мелодию в тексте.
- 3. Объяснить фонетические явления в тексте.
- 4. Выписать из текста слова с долгими гласными. Объяснить долготу гласных звуков.
- 5. Какие виды мелодий есть в изучаемом иностранном языке? Приведите примеры из прослушанного текста и объясните мелодию.
- 6. Расставить стрелкой мелодию и паузы в предложениях.
- 7. Начертить модели 2 предложений с обращениями.
- 8. Объяснить интонацию в предложениях с прямой речью.
- 9. Прослушать текст с пленки, обратить внимание на логическое ударение в предложениях. Прочитать текст, стараясь подражать интонации диктора.
- 10. Прочитать стихотворение, выразив эмоции, соответствующие содержанию.
- 11. Затранскрибировать текст. Расставить ударение в предложениях.
- 12. Объяснить ударение в сложных словах.
- 13. Изобразить схему классификации гласных звуков.
- 14. Выразительно прочитать незнакомый текст.

Задания для текущей аттестации в ходе третьего этапа учебной практики - этапа создания «дидактического портфолио»:

- 1. Работа с аутентичными учебными пособиями:
- Подборка дидактической информации и систематизация практических материалов по определенным категориям:
- обучение аудированию;
- обучение чтению;
- обучение говорению;
- обучение письму;
- формирование фонетической стороны речи;
- формирование лексической стороны речи;
- формирование грамматической стороны речи.
 - 2. Функциональные возможности ресурсов сети Интернет на уроке иностранного языка:

- Поиск информации в тематических каталогах и поисковых машинах с помощью ключевого слова.
- Знакомство с образовательными сайтами.
- Создание списка аннотированных ссылок на веб-сайты для дальнейшего использования.
- Сохранение отдельных текстовых, графических, звуковых файлов из Интернета, полезных с точки зрения возможности использования на практике в процессе обучения иностранного языку.
- Знакомство с содержанием, системой навигации и поиска информации мультимедийной энциклопедии.
- Поиск в мультимедийной энциклопедии необходимого материала.

10. Формы промежуточной аттестации (по итогам лингводидактической практики)

Промежуточная аттестация по учебной практике проводится в форме зачёта в 2, 4 семестрах. Зачет состоит из двух частей:

1 часть – лингафонно-фонетическая – защита отчета о работе в лингафонном кабинете:

- количество и перечень прослушанных текстов;
- затранскрибированный иноязычный текст;
- интонирование стихотворения.
- 2 часть презентация и защита «Дидактического портфолио», включающего в себя
- ссылки в Интернете с полезной дидактической информацией;
- количество и перечень изученных аутентичных пособий;
- собранный практический материал, систематизированный по определенным категориям:
- обучение аудированию;
- обучение чтению;
- обучение говорению;
- обучение письму;
- формирование фонетической стороны речи;
- формирование лексической стороны речи;
- формирование грамматической стороны речи.

11. Учебно-методическое и информационное обеспечение учебной лингводидактической практики «Лингводидактическая практика»

а) основная литература:

- 1. Бурая Е.А. Фонетика современного английского языка. Теоретический курс: учеб. для вузов. М.: Академия, 2006. 271 с.
- 2. Бурчинский В.Н. Теоретическая фонетика французского языка. М. 2006.
- 3. Гуляева Т.С. Семинарские занятия по теоретической фонетике французского языка.

Учебно-методические материалы для студентов отделения французского языка // - Пенза. 2004.

- 4. Голубев А.П. Сравнительная фонетика английского, немецкого и французского языков: учеб. пос. для вузов.- М.: Академия, 2005.- 208 с.
- 5. Зубов А.В. Информационные технологии в лингвистике: учеб. пос. для вузов.- М.: Академия, 2004.- 205 с. Гриф УМО.
- 6. Зубов А.В. Методика применения информационных технологий в обучении иностранным языкам: учеб. пос. для вузов.- М.: Академия, 2009.- 144 с.
- 7. Захарова И.Г. Информационные технологии в образовании. М.: Академия, 2008.- 192 с.
- 8. Литкенс К.Я. Французский с удовольствием. Практическая фонетика. Гласные. М. Чистые пруды. 2005
- 9. Милюкова Н.А. Фонетика немецкого языка: учеб. пособие для лингвист. и филол. спец. М.: Академия, 2004. 175 с. (Высш. проф. образ. ин. языки)
- 10. Практическая фонетика англ. языка: Учебник для вузов / М.А. Соколова и др. М.: Владос, 2005. 381 с.
- 11. Основы фонетики английского языка / Л.П. Бондаренко и др. М.: Флинта, 2009. 152 с.
- 12. Практическая фонетика английского языка: учеб. для студ. вузов. М.: ВЛАДОС, 2005. 381 с.
- 13. Теоретическая фонетика немецкого языка: метод. материалы / сост. И.Л. Малова.- Нижний Новгород. 2004.- 40с.
- 14. Туркина Л.В. Тесты для контроля навыков аудирования. М: Высшая школа, 2005. 135с.
- 15. Цатурова И.А. Компьютерные технологии в обучении иностранным языкам: учебно-метод. пос.- М.: Высш. шк., 2004.- 94с.

б) дополнительная литература:

- 1. Багдасарян М.А., Попко М.Л., Гараева А.Н. Французский язык. М., Высшая школа, 1990.
- 2. Громова О.А. Французский разговорный язык для I курса. М.: Высшая школа, 2001. 320с.
- 3. Забияко Л.С., Орлова Н.М. Практическая фонетика французского языка. Учебное пособие. Иркутск: Изд-во Иркут. Ун-та, 1997.
- 4. Зиндер Л.Р. Теоретический курс фонетики современного немецкого языка: учебник- М.: Академия, 2003.- 156 с. Гриф МО РФ.
- 5. Каспранский Р.Р. Теоретическая фонетика: (Курс лекций для студ. фак. и отд нем.яз.) Горький, 1973. 138 с.
- 6. Колыхалова О.А., Махмурян К.С. Учитесь говорить по-английски: Фонетический практикум. М.: Владос, 2000. 231 с.
- 7. Норк О.А. Фонетика современного немецкого языка: Нормат. курс для ин-тов и фак-тов ин. яз. М.: Высш. шк., 1976.- 212с.
- 8. Литкенс К.Я., Чеснокова З.Н. Введение в фоностилистику французского языка. Рязань, 1990.
- 9. Потапова Р.К., Линднер Г. Особенности немецкого произношения М.: Высш. шк., 1991. 318 с.
- 10. Рапанович. Фонетика французского языка., М., 1973.
- 11. Сборник упражнений для работы в лингафонном кабинете: 1-ый курс [Учеб. пособие для пед. ин-тов по спец. «ин. яз.»]/ А.Л.Бердичевский и др. М.: Просвещение, 1990. 109 с.

- 12. Соколова В.С., Портнова Н.И. Фонетика французской разговорной речи. М.: Высшая школа, 1990.
- 13. Теоретическая фонетика французского языка: учебные материалы для студентов заочного отделения / Сост. В.Н. Бурчинский. Нижний Новгород, НГЛУ им. Н.А. Добролюбова, 2002.
- 14. Цахер О.Х. Фонетика немецкого языка (Теорет. курс): для пед. ин-тов на нем. яз. Изд. 2- е. Л.: Просвещение. Ленингр. отд-е, 1969. 207 с.
- 15. Шишкова Л.В. Вводный фонетический курс немецкого языка: [Для фак. и пед. ин-тов ин. яз.]/ Л.В.Шишкова, А.В.Детинина, О.А.Бибин. Л.: Просвещение. Ленингр. отд-е, 1977. 248c.
- 16. Щерба Л.В. Фонетика французского языка. М., 1953.
- в) программное обеспечение и Интернет-ресурсы:

CD-Rom - Phonothek interaktiv. Das Phonetikprogramm DaF - Langenscheidt 2000.

CD-Rom – Aussprachetraining DaF für die Grundstufe - Max Hueber Verlag, 1996

общие:

www.intelteach.ru
www.fio.ru
www.school-sector.relarn.ru
www.edu.km.ru
www.osi.ru
www.yandey.ru, www.wikipedia

www.yandex.ru, www.wikipedia.com, www.google.com

английский язык:

www.onestopenglish.com www.penguinreaders.com www.macmillan.ru www.longman.ru www.britishcouncil.org/ru/russia-english-online.htm www.bbc.co.uk/worldservice/learningenglish www.durov.com

немецкий язык:

Einheit: Landeskunde

Goethe-Institut: landeskundliche Information http://www.goethe.de/kue/deindex.htm

Ein Projekt von Wolfgang Hieber: Kaleidoskop. Alltag in Deutschland

http://www.kaleidos.de/alltag/

Österreich: landeskundliche Information http://www.oesterreichportal.at/s1.aspx die Schweiz: landeskundliche Information http://www.swissworld.org/de/find/http_404/

Einheit: Literatur

http://www.goethe.de/kue/lit/deindex.htm

Literatur: Web-Projekte

http://www.goethe.de/kue/lit/prj/deindex.htm

Lesetipp des Monats

http://www.goethe.de/ins/ie/prj/bmo/deindex.htm

Bücher, über die man spricht

http://www.goethe.de/kue/lit/prj/lit/deindex.htm

Eine unerschöpfliche Materialquelle für Texte von Autoren, die vor mehr als 70 Jahren gestorben sind http://gutenberg.spiegel.de/

Die Webseite des österreichischen Autors Martin Auer.

http://www.martinauer.net/

Einheit: Grammatik, Wortschatz und Sprachkurse

http://lerndeutsch.com/

http://www.hueber.de/shared/uebungen/themen-neu/lerner/uebungen/

http://www.passwort-deutsch.de/lernen/index.htm

http://www.goethe.de/lrn/deindex.htm

Einheit: didaktisierte Texte

http://www.goethe.de/ins/ie/dub/lhr/mat/deindex.htm

http://www.goethe.de/z/jetzt/dejtexte.htm

Witziges, Nettes, Skurriles, Interessantes

bringt viel mehr als ein Lexikon: Synonyme, Stellung im Satz, Wortnachbarn etc., klasse! http://wortschatz.uni-leipzig.de/

unter "Gimmicks" gibt es kleine Spiele mit der beliebten Maus von Ulli Stein

http://www.ulistein.de/

schön, um elektronische Postkarten zu verschicken

http://jboard.loriot.de/jboard/v3/home/redirect.htmlo

французский язык:

Sites incontournables.

- 1. www.tv5org/TV5Site/enseigner-apprendre-français: emissions: 7 jours sur la planète, débuter en français, s'entraîner au TCA et encore beaucoup d'autres thématiques intéressantes: droit, économie, tourisme.
- 2. www.rfi.fr/lffr/statiques/accueil_apprendre.asp: journal en français facile, exercices d'écoute, fiches thématiques pour la classe.
- 3. cavilamenligne.com/activites-en-ligne/exercices-en-ligne: exercices auto-correctifs, classes par niveau et par competence.
- 4. www.canalacademie.com/apprendre: exercices de perfectionnement linguistique et de comprehension oral sur la base d'émissions radiophoniques, niveau universitaire.
- 5. http://www.ciep.fr/delfdalf/sujet-dalf.php: exercices et exemples de sujets du DELF et du DALF. Sites intéressants.
- 1. www.lepointdufle.net: différents exercices pour tous les niveaux.
- 2. www.languageguide.org: apprendre le vocabulaire en écoutant la pronunciation du mots et de la phrase. Débutants, A1.
- 3. www.bescherelle.com: dictées enregistrées par niveau de difficulté et par thème grammatical avec les exercices auto-correctifs. A2-C2.
- 4. www.ciel.fr/apprendre-français/exercices-français.htm: exercices de comprehension écrits et audio pour se préparer aux examens de français et aux examens de français des affaires. A1-B2.
- 5. www.campus-electronique.tm.fr/TestFle/: test de 45 minutes pour connaître son niveau du français general.
- 6. www.grammaire.reverso.net/testez-vous.shtml: tests de grammaire.
- 7. www.toujoursdesmots.com: jeux pour apprendre le français en chanson.
- 8. www.accentsdefrance.free.fr: découverte des prononciations régionales du français et téléchargement des enregistrements audio pour chaque region/
- 9. www.litteratureaudio.com: livres audio gratuits à écouter et télécharger gratitement/
- 10. www.peinturefle.free.fr: exercices et cours pour apprendre et pratiquer le français en peinture. Vous trouverez des exercices de français audio et des jeuxsur l'art. A1 A2.
- 11. www.bemberg-educatif.org: l'art en s'amusant: découvre l'histoire de la peinture, les différents tableaux et les techniques des grands maîtres grâce aux jeux interactifs et éducftifs de la Fondation Bemberg de Noulouse. B1 et +.

12. Материально-техническое обеспечение учебной практики «Лингводидактическая практика»

Необходимое для проведения учебной практики материально-техническое обеспечение:

- лингафонный кабинет,
- магнитофоны,
- DVD-плэйеры,
- лаборатория компьютерного моделирования: 10 компьютеров (Core DUO2 7300/2 Gb/ 250 Gb) + сервер (Intel Xeon/ 8Gb/ HDD2*500 RAID),
- фонотеки, медиатеки и билиотеки методических кабинетов при кафедрах,
- библиотека, фоно- и медиатека Центра учебно-методической литературы на базе кафедры немецкого языка и методики преподавания немецкого языка (ЦУЛ Пенза).

Рабочая программа дисциплины «Учебная (лигводидактическая) практика» составлена в соответствии с требованиями ФГОС ВПО с учетом рекомендаций примерной ООП ВПО по направлению подготовки «Педагогическое образование» и профилю подготовки «Иностранный язык (английский язык/ немецкий язык/ французский язык)». Программу переработали:

1. Зав. кафедрой «Немецкий язык, и метод	цика преподавания немецкого языка»
Разуваева Т.А.	
2. Доцент кафедры «Английский язык и метод	ика преподавания английского языка»
Потылицина И.Г. Лоши	
3. Зав. кафедрой «Французский язык и методи	ка преподавания французского языка»
Тимонина А.П. ОНиши	
	ность, подпись)
	воспроизведена ни в какой форме без
предварительного письменного разрешени	я кафедры-разработчика программы.
Программа одобрена на заседании кафедры	«Немецкий язык и методика преподавания
немецкого языка»	20 9
Протокол №	от « <u>30</u> » <u>августа</u> 2013 года
Зав. кафедрой «Немецкий язык и методика	(10/1
преподавания немецкого языка»	Разуваева Т. А.
Программа одобрена на заседании кафедры	«Английский язык и методика преподавания
английского языка»	30 channe
Протокол №	от «» <i>или</i> 2013 года
Зав. кафедрой «Английский язык и методика	от «30 » авиусть 2013 года
преподавания английского языка»	Алёшина Е. Ю.
Программа одобрена на заседании кафедры	«Французский язык и методика преподавания
французского языка»	4.
Протокол № 1	от « <u>29</u> » <u>авщете</u> 2013 года
Зав. кафедрой «Французский язык и методика	a direction of the second
преподавания французского языка»	от « <u>ЯЗ » абусть —</u> 2013 года ————————————————————————————————————
Программа одобрена методической комиссие	й историко-филологического факультета
Протокол № 4	от « <u>1в</u> » <u>сенялегра</u> 2013 года
Председатель методической комиссии	(H
историко-филологического факультета	У/ Ягов О.В.
	(подпись) (Ф.И.О.)